



شركة مبارك مرعي السالومي للمقاولات

إشعار مباشرة العمل Effective Date Notice

1	lead mechanical	1
Emp. Data	ID No: <u>CV-1</u> Title: <u>Engineer</u> Name: <u>Mariyadas Gudiyag</u>	بيانات الموظف
	Section: <u>المحاسبة</u> Department: <u>Projects</u>	
	Nationality: <u>Indian</u> Starting work at: <u>2023/12/14</u>	
	توقيع الموظف: <u>[Signature]</u> توقيع المدير المباشر: <u>[Signature]</u>	

2	To: Personnel Department. .	إلى: شؤون الموظفين	2
Emp. Dept.	Please be advised that, the EMLOYEE :	نأمل اعتماد مباشرة العمل للموظف :	شؤون الموظفين
	<input type="checkbox"/> Started the work for the first time.	<input checked="" type="checkbox"/> التحق بالعمل لأول مرة بتاريخ <u>2023/12/14</u>	
	<input type="checkbox"/> Joined the work after vacation.	<input type="checkbox"/> التحق بالعمل بعد الإجازة بتاريخ <u>20 / /</u>	
	مدير الموارد البشرية: <u>[Signature]</u> الاسم: <u>خولم بوضه</u>	شؤون الموظفين: <u>[Signature]</u> الاسم: <u>خولم بوضه</u>	
	التاريخ: <u>2023/12/14</u>	التوقيع: <u>[Signature]</u>	

3	الاعتماد النهائي المدير التنفيذي	3
HR use only	التوقيع: <u>[Signature]</u>	اعتماد الإجازة
	التاريخ: <u>[Signature]</u>	

" صورة لمحاسب الرواتب "

" الأصل ملف الموظف "

MMS-HR-EDN-0001

[Signature] M-E



شركة مبارك مرعي السالومي للمقاولات

تفاصيل عرض العمل
Job Offer Specification

26/09/2023	التاريخ Date	Indian	الجنسية Nationality	Mariyadas Gudugu	الاسم Name
According to work	الفرع Branch	Projects	الإدارة Division	lead mechanical engineer	الموظف Job Title
Offer Detail					
مدة العقد (1 سنة) The duration of the contract (1 Year)					
MONTHLY & شهريا			الراتب والعلاوات SALARY		
5360			الراتب الأساسي Basic Salary		
By the company			بدل سكن Housing allowance		
By the company			بدل انتقال Transportation		
300			بدل اعاشة Food Allowance		
1340			بدل إضافي Over Time		
7000			إجمالي الراتب Total salary		
مميزات وشروط أخرى					
فترة التجربة : (90) يوما حسب نظام العمل والعمال السعودي اعتبارا من تاريخ مباشرة العمل . Probation period: (90) days according to the Saudi labor and workers system, starting from the date of commencing work					
التأمين الطبي مؤمن طبقا لنظام مجلس الضمان الصحي والقائمة الداخلية للشركة . Medical insurance is insured in accordance with the Health Insurance Council system and the company's internal regulations.					
الإجازة السنوية : عدد 21 يوم إجازة مدفوعة الأجر عن كل سنة تزداد إلى 30 يوم بعد استكمال 5 سنوات من خدمة الموظف . Annual Leave: 21 days of paid leave for each year, increased to 30 days after completion of 5 years of employee service.					
تذكرة سفر واحدة للموظف بعد انتهاء مدة عقد العمل (لغير السعوديين) . One travel ticket for the employee after the expiry of the work contract term (for non-Saudis)					
يعتبر هذا العرض لاغيا في حالة عدم مباشرة العمل في التاريخ المحدد أدناه. This offer is void if the business does not start on the date specified below.					
Final Approval			الموارد البشرية HR		
أوافق على ما جاء في تفاصيل هذا العرض وأؤكد بالتالي على استعدادي لمباشرة العمل خلال () والالتزام بالبنود المبينة أعلاه . I agree to the details of this offer, and confirm that I am ready to start working during () And abide by the above conditions.					
ملاحظات : Notes:					
الاسم : Name : Mariyadas					
التاريخ : date : 02 - 12 - 23					
التوقيع : signature :					

Conhad - 8/10/23

Employment Agreement

Date 28/11/2023

والتفاهات بين كل من الطرفين

An agreement is reached between the First Party & Second Party

First Party :

Name MUBARAK MARAI ALSALOMI

Second Party:

Name GUDUGU MARIYADAS

Nationality INDIAN

Passport No. B 7176 774

Salary SR 5360 + 300 + 1340 = 7000 (10 HRS DUTY) الراتب شهري سعودي ريال

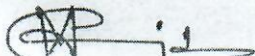
TERMS & CONDITON

LEAD MECHANICAL ENGINEER

1. The Second Party Work or any supplement work for the First Party and the Second Party has objection for the supplement and work determined by the First Party.
2. This Contract is effective as of the date the Second Party starts work for the First Party for a period of TWO years and can be renewed automatically if both parties wish.
3. The Second Party will be hold responsible for his misconduct or misbehaviour. He also should abide by all rules and regulations in this country and not to interfere in political or other affirs in the kingdom and in case of violating or causing any of the above, he shall pay all cost.
4. Second Party will be provided with bachelor housing and in case he wants to live outside of First Party's housing this will be on his own.
5. Second Party will be given a vacation of 15 DAYS for every year of continues service.
6. The Second Party will use his vacation every two years of continuous service and he will be given a return economy class ticket to his country.
7. Second Party has no right to terminate contract before expiritation and in case he want to do that he should pay two month's salary and value of his incoming ticket and than he will travel on his own expense.
8. First Party reserves the right to terminate contract if Second Party is found neglecting his duty or slowing down his production which causes loss to his employer, he will be sent back to his country on his own expense, in addition to paying amount of incoming ticket.
9. The First three months are considered probational period and First Party reserves the right to terminate the contract without prior notice and return Second Party home on his expense.
10. Second Party promises to perform his duties and supervisor's instructions without objection or bad feeling.
11. Both parties have accepted and signed above mentioned terms in thier full mental sense.

الطرف الثاني

Second Party





- ١) يعمل الطرف الثاني أو بأى عمل بسند اليه من قبل الطرف الأول ولا يحق للطرف الثاني رفض العمل المسند اليه من قبل الطرف الأول.
- ٢) يسرى مفعول هذا العقد اعتباراً من تاريخ مباشرة العمل لدى الطرف الأول ومدة العقد كساملين قالة للتجديد تلقائياً في حالة رغبة الطرفين.
- ٣) يتحمل الطرف الثاني الرسوم والضرائب المفروضة من قبل الدولة ويجب عليه التمسك بعبادات وتقاليد أو سوء السلوك فهو يتحمل جميع الفقات وما يترتب عليه من ذلك.
- ٤) يؤمن الطرف الأول للطرف الثاني سكن اعزب وإذا رغب الطرف الثاني السكن خارج مسكن المعد من قبل الطرف الأول يكون على حساب الخاص.
- ٥) يتمتع الطرف الأول للطرف الثاني اجازة مدتها ١٥ يوم عن كل سنة خدمة متواصلة.
- ٦) يتمتع الطرف الثاني باجازة كل سنتين عمل متواصلة مع تذكرة واحدة مرجعة.
- ٧) لا يحق للطرف الثاني فسخ العقد تعام مدتها وفي حالة الفسخ انه يدفع للطرف الأول راتب شهرين وقيمة التذكرة التي حضر بها من بلاده ثم يعود على نفقة الخاصة.
- ٨) اذا توضع ان الطرف الثاني لا يجيد المهنة المتفق عليها يكون للطرف الأول الحق في نحفيض راتبه على اساس انه عامل عادي واذا رفض يتحمل جميع المصاريف التي قدم بها من بلاده دون قيد او شروط.
- ٩) تعتبر الثلاثة شهود الاولى من الاتفاقية فترة تجريبية يحق للطرف الأول فقط انها العقد دون سابق انذار وعاده الطرف الثاني إلى بلد على نفقة الخاصة.
- ١٠) يتعهد الطرف الثاني ان يقوم بواجبه على اكمل وجه وان يطبع التعليمات والاورامر التي تصدر اليه من رؤساء والمتعلقة والعمل دون تلمذ او اعتراض.
- ١١) لقد وافق كل من الطرفين على ما ذكر اعلاه وهما بكامل قواهما العقلية ووقعا بالرضا والقبول.

الطرف الأول
First Party

2019/1/20

राष्ट्रियता / Nationality
भारतीय / INDIAN

पुनर्वर्द्धन अ. १६ अन्तर्गत निम्न

p

Srinivasan / Summary 697

B7176774

GUDUGU



दिया गया नाम / Given Name(s)

MARIYADAS

जन्मतिथि / Date of Birth
22/09/1972

Date / Sec:

ME

जन्म स्थान / Place of Birth

HUBBALLI, KARNATAKA

जारी करने का स्थान / Place of Issue

BENGALURU

जारी करने की तिथि / Date of issue

31/10/2023

समाप्ति की तिथि / Date of Expiry

30/10/2033

P<INDGUDUGU<<MARIYADAS<<<<<<<<<<<<<<<<<<
B7176774<4IND7209226M33103003075848538523<92